

Latweeschu Amises.

92. gada gahjums. O Zinaht Jelgawā 7 reises nedelā, ari svehtdeenās.

Matfā:	Matfā pa pasta peesuhrot:	Matfā uf ahrseem:	Stubinajumi matfā: par Ahu rakti rind. 10f. 1. pusē un teflā 30f.	Redakcija un ekspedīcija Jelgawā, Ratoļu eelā Nr. 42. Pasta kastīte Nr. 17. Kantoris: Rīgā, Wabnu eelā 30. Tel. 8260. Pasta kastīte 286.
Ekspedīcija fawemot			Abrejes mainas matfā 10 fap.	
par 1 gabu . . . 2 rub. 20 fap.	par 1 gabu . . . 3 rub. — fap.	par 1 gabu . . . 10 rub. — fap.	Numurs matfā 1 fap.	
par 1/2 gabu . . . 1 . . . 20 .	par 1/2 gabu . . . 1 . . . 80 .	par 1/2 gabu . . . 5 . . . 80 .		
par 1/4 gabu . . . — . . . 60 .	par 1 mehnef. . . — . . . 35 .	par 1/4 gabu . . . 3 . . . 50 .		
		par 1 mehnef. . . — . . . 80 .		

Nr. 190.

Birmdeen, 22. juliā.

1913.

Swarigakais no satura:

Ufajinajums dahrslopiem.
Serbu-greku prasības.
Dumpis Benezuela.

Ufajinajums.

Kurjemes dahrslopi! Kā ufajinajuma muhs augklopiem jau aifrohdijām, fchoruden fatihlo Reifariškā Kreemijas Augklopias Beedriba Peterburgā Wistkreemijas augklopias, dahrslopias un wihklopias jubilejas iifstahdi. Šhi iifstahde loti eewehrojama zaur fawu plafchumu preefch wifas Kreemijas. Sewifchla nofihme winai peefchirama zaur to, ka winaas apfardfibu laipni labpatizis ufnemtees Augstajam Semes Tehwam. Iifstahdes rihlotaja tabehf ari nolehmufti Augstajam Semes Saimneefam rahdit pehz eefpehjas pilnigu attehlojumu par augl, dahrs- un wihklopias fiahwolli un attihhibu muhsu semē gan fcho rafchojumu paraugos, gan ari dofchados flaitlos un grafifkos fihmejumos. Šhis finas buhs tilai tad pareifas un pilnigas, ja wif dahrslopi nefawefees ari no fawas pufes fiahwolli nofkaidrot ar fawu finu eefuhfifchānu.

Mehs nedrihfstam palaift fcho gobijumu garam befbardā! Kurjemes augli ir ar Jelgawas Kaufaimneezibas Beedribas un Latweeschu Kaufaimneeku Etonomifkas Sabeedribas gahdibu jau aprat tapufchi pafifhtami wifai Kreemijai zaur Wistkreemijas augklopias iifstahdem Peterburgā. Bet ar to ween nedrihfstam apmeerinatees. Dai agrafkos labwehligos eeguwumus fpehtu ifmantot, mums tagadejā iifstahde jarahda muhsu tagadejais dahrslopias fiahwolli.

Muhsu dafchi dahrslopi ir loti tahli tilufchi fawā darbā uf preefchu, bet wifā fawā wairumā nemot tomehr jaatfihfias, la muhsu augklopi naw wifazaur uf pareifajām fleedem. Mums loti dauds darba preefchā, lai augklopi un dahrslopi wifzaur noftahditu uf pareifa zela. Dai mehs ar noteifribu waretu fcho kulturās darbu ufahft, mums wajadfigs fatrai flaitfus par togadejas augklopias fiahwolli. Tad

mums buhs materials rofā, ar furu fawā darbībā wafefim rehfinatees un greeftees pee waldbibas ar motiwetu luhgumu, nahft mums talkā ar pabalsteem. Tahdos nofajizumos ari waldbibai buhs redfams, preefch kam mums pabalstu wajadfigs, lai tee nahftu augklopiabai Kurjemē par svehtibu.

Sazilo eewehrojot, greefchamees pee muhsu beedreem un wifpahr pee Kurjemes augklopiem ar luhgumu mums wifā drihfsumā, ne wehlai tā lihds 15. augufiam fch. g. eefuhfifit pehz eefpehjas plafchas finas par fawas dahrslopias tagadejo fiahwolli. Šchajās finās wajag atraftees aifrahbijumam par: 1) dahrsja plafchumu (puhrweetas); 2) peefkopto augklofu un kchumaju daudsumu un fugam, 3) par auglu ifmantofchānu (kur pahrbod fwaigus auglus, lahda zela (waj fchihdinam-rentneekam, waj pats wed uf tirgu — un kureeni?), waj pahrfrahda auglus — un tā?), 4) par auglu dahrsu apklofchānu — waj wed zihnu ar kaitefleem un lahdeem lihdsfkeem? 5) zil leelas rafchas eeguhft, aifrahdot pee tam ari dafchadas fugas fchajā finā; 6) zil ilgi jau peefopj augklopiu?

Dai eewahfchānas finas faplufhtu mums jo bagatigi, tad laipni luhdsam nahft talkā fchajā darbā wifas muhsu laulfaimneeku un zitas beedribas, ihpafchi lopu pahrraugu funqus luhdsam muhsu noluhfus pawejimat, pee tam aifihmejoj dahrsu ihpafchneefa familijas un preefchwahrdu, mahju nofaukumu un pagafstu, kura tas aironas. Wifem teem, kuzi pabalstis fcho darbu, buhfim dauds pateizibas parahdā un wineem tā augta atlihdsiba par fcheem puhlineem buhs apfina, la ir ftrahdajufchi svehtigu darbu muhsu Deemsemites lablahjibas labad.

Reifariškās Kreemijas Augklopias Beedribas Kurjemes Rodafas Walde.

Gekschseme.

Brihdinajums aifgabjejeem.

Muhsu ahrleetu ministrija iifinajufi, la Deenwidus-Amerikas republikas U r u g w a j a s konfulati

Kreemijā werwejoj kreemu femneekus uf aifzelofchānu uf Urugwaju, pee kam tee aifgabjejeem apfotol semi, brihwu zelu lihds Montewidejai (Urugwajas galwas pilfehjai) un zitas preefchrozibas. Bet nu iifrahdijses, ka Urugwajas waldbibai itin nefahdas semes preefch kolonifteem naw un k a t a f a w u a g e n t u f o l i j u m u s n e m a j n e i f p i l d a, tā la aifgabjejeem jafalihgt par ftrahdneekem pee tureenes muifchas ihpafchneekem, lai nenogrimitu galejā poftā.

Peterburga.

Teefleetu ministrija iifstahdā likuma projektu par atbildibu por mahfligeem aborteem. Mahti, kas nonahmejufti fawu augli, foda ar eeflodfifchānu pahrmahfifchānas mahjā lihds 3 g. Personas, kas wainigas pee augla nodfifchānas, foda ar eeflodfifchānu pahrmahfifchānas mahjā. Ja augli nobfen ahris wal wezmahre, teefai ir teefiba aifleeht wainigajam praktiku no 1—5 gadeem, iiflubinot fcho fpreedumu. Soda ari personas, kas palihdsfigas pee augla nodfifchānas. Ja augla nodfifchāna noteef bej mahtes peekrifchānas, wainigais fodams ar 8 gadeem latorgas. Par abortu aif neufmanibas nefoda.

— Bogahjufchā femā Denas felta ruhpnenezibas fabeedriba falihga fawām felta raktuwem dauds ftrahdneeku. Birms lihguma nofehghchānas wif ftrahdneeki ruhpiji ifmeklei no ahrteem. Wif falihgtee ftrahdneeki aifbrauza uf raktuwem, bet te tos negaidot aikal ifmetelja raktuwju ahrsti. Daudsus ftrahdneekus atfina par nederigeem. Iifrahdas, la ftrahdneeki otrceif apfatiiti tabehf, ka raktuwju apwidū faradees dauds befdarbineeku, furus wareja nolihgt lehtaf. Birno iifbraheto ftrahdneeku partija — ap 40 zilweku — eerabifees Izkufkā, kur tee eefneegufchi prasības fuhdfibu pret fabeedribu. No teefas wufes ftrahdneekus ifmeklejufti diwi ahrsti, kuzi atfinufchi, la wif ftrahdneeki pilnigi wefeli; tilai 2 bijufchi neeewehrojami fififki truhfumi.

— Katorgas reformas likumprojekts tagad efot galigi iifstahdats. Muhscha katorga un katorga no 4—10 gabu jaiifzeefch tā Sibī-

Loschu leetū.

(Turpinajums.)

Rahds aif fchauptam waj prahtu fondejis Anatolijas faldats ar pahrwehfiftu feju peefkrechja pee brigades komandera, fagrahba wifu aif pleza, purinaja un ar ahpprahtiga azim wehrdamees winā kleebsja:

— Kur tu efi muhs eewedis, negehli, no-dewej!

Adjutants eefwehla winam ar fobinu pa galwu. Anatoleetis pakrita.

Tad no augfchas, turpot tuwu flintis atfkaneja fpehziga balfs, kura pahrspehja pat fchahweenu trof-fai, kas jahla wamasam jau norimtees:

— Padodatees, Refchads-pafchā! Pawehlat faweeem pulkeem nolift eeroifchus! Dodu jums peezas minutes preefch pahrdomafchānas. Ja nepadofatees, mehs juhs wifus lihds beidfamajam apfchafim. Weena algo, lai tad mums ari jaftrahdā lihds pat rihdam. To fala jums Barbaras Saule!

Refchads-pafchā wifis nodrebeja. Ar kuru ftundu tapa faumaf. Des maf wina pafcha faldats to buhtu eegruhdis Strumā, bet tagad fchis makedoneefchu demons braudeja iifnihzinat wifus wira kareiwjus. Beefas, la wifch bij ufgehlees no mironeem, lai atreebtos iizigajeem muhamedaneem par nekreetnajeem goureem.

Kaut gan Refchads-pafchā bij haudijis iiglihhibu Berlinē, tomehr tā wif muhamedani, wifch bij fipri ween mahfijigs. Wifch nemas nefchahbijās, la ir zilweki, kuzi tilai tapehz ween nahf ahrā no faweem lapeem, lai pahrfahdatu dafchadas negehlibas.

Des tam brigades komandeeram bij fawi wezi rehfini ar Barbaras Sauli. Un atzerotees tos, winā fahla wawhritees tahdas dufmas un nifnumis, kas pahrspehja wifas bailes.

Peelizis trihofchās rotas tatures weidā pee luh-

pam, wifch fawufitā balfi fuhtija fawu atbildi alla-jā tumsā, kura femi flehpa tuhftiofcheem nahwi:

— Laupitaj, es tew ifgreesifchu tawu nefchlihsto mehli un pehz tam tewi til pamatigi pakahrs, la tu wairs nefad neufzefees no mironeem!

Un tad pawifam iwefehā, pahrwehfifā balfi brigades komandees greefās pee faldateem

— Rodabujot mon jemē fcho laupitaju, apfchaudot wifu flinti. Dabusas brangu atlihdsibu.

Eedrofhinotee un ufmutinotee turki dema ne-weenadu falwi.

Kā atbilde uf to atfkaneja fpehzigi fobgaligi fmeekli, atbaldofamees pa wifu aifu.

— Al tad tā! Nu peefargatees! Un wifpirms peefargatees juhs, Refchads-pafchā! Nofaut juhs negribu, juhs efat pahral tihfams guhfneknis. Bet pahrmahjit juhs wajog!

Un pee pehbejeem Apufstula-Wirfaiſcha wahrdeem brigades komandees fahetra bedfiofchu fahpu fagrahhto plezu. Ar weiklu fchahweenu Wirfaitis bij winam atfehmis fpehja leetot labo rofu.

Kā bej fpehla un tā leela ta winam tagad karajās gar fahneem. Adjutants iifbarija mulkibu: wifch eedebfa elektrifko laterniti un gribeja brigades komandeeram pahrfekt eewainoto rofu.

Scho fawu neapdomibu wifch dahrgi famaf-faja: tam pafchā azumiekl, tad eedebfās elektrifkā gaisma, wifch pahrfchānu galwu pakrita gar femi.

Flintis no jauna atdfihwojās, no jauna jahla rihbet . . .

Wifenis Dontfcho fweeda no augfchas wifū turkeem miffigus, wairaf pudus fmagus flints gabalus. Wifā eeflehgtais pulks kufin ifkufa.

Brigades komandeeris, kufch tilko turejās uf lahjam un ar kuru azumiekl wairaf faudeja ahinis un fpehkus, nolihga uf fawa nofchānā firga. Tah-lakā pretofchānās buhtu iihra befprahfiba.

Wahjā balfi wifch teiza weenam no faweem bataljonu komandeerem:

— Kleebsat fchim weenam, la mehs padodamees!

Bataljona komandeeris iflutinats jaunturku aubfeknis no Sen-Siras fcolas, pats bij preezigs par padofchānos. Winam apfahrt jau bij ne mafums kruitufchu.

Un peegehlees uf pirtstu galeem, itin tā preefch tam, lai fkanaf un tahfat bixdetu, wifch fawu uf augfchu:

— He, juhs tur, ufklafatees! Mehš noleekam eeroifchus!

Kā atbilde, — tilai dauds femaf nekā pirmo reif, — gandrihf pahf pafchām wifu galwam, — tagad atfkaneja:

— Ja domajat peekrahpt, — fargatees! Pee pirmā fchahweena pahf jums nobirs peezdesmit bumbas. Dai faldati, eewehrodami lahrtibu, ifeet pee upes un noleek fawas bifes uf krafā. Dofa no maneem fehneem notahps lejā un uftraudfis lahrtibu. Bet paturat wehrā, — pee mafakā mehginajuma neturet wahrdu, juhs iifnihzinās lihds pehdejam zilneekam!

Notfchāufteja kufhmi, un nobira dafchi afmenfimi. Stalti fahwi ar falmineekem peemihfiofcho meeglumu lehja lejup. Drafchee, fpehzigee makedoneefchi drofchi nehmas faimneekot ftop turku faldateem, pafumdami, pagruhftidami un rahdamees. Turki pallaufija ar trulu fatalu padewibu.

Wini fanefa un fakrahwa uf krafā tā malku fawas mafsera bifes un patronu fomas.

Saujina makedoneefchu rihlojās ar wifu wifu leelo pulku, tā faimneeks ar faweem kalpeem.

Brigades komandees, turam lahds no pulka felshcheereem jau bij paguwis pahrfekt rofu, fehdeja weenālfhigi uf fawa jau atfifufchā firga, turam tagad bij ribas fipri ifspeebufchās uf ahrā. Wifu krotija brudfis. Klaudseja jobi. Wifch fehdeja tā iifbifis,

Iija praša, atrodās Sereja, Drama, Kawala, Gimi- dšhina un Afante. Vēl tam Grieķija praša kara ijdewumu atlihdību un preeļš greeku skolam Tralija autonomiju. — Serbi praša apgabalu lihdību Strumai. Bulgari atrod šhis prašbas par leelam un atbildes šhodeen.

Paschitschs farunajas ar Tonischewu. Rehnisch peenehma Spalailowitschu un Fritschewu.

Ja serbi un greeki dabu praštos apgabalus, tad bulgareem mas las paleel no Makedonijas. Pēc Egejas juhras bulgareem tad paleel tikai Dedeagatšas osta.

Karšh Balkanos.

Sofija, 20. juliā. Bulgaru agentura šino, ka Widinas apgabala eedšhwtotaji fabehg pilsehtā.

Konstantinopolē, 20. juliā. Tronamantineels walar atgreesās no Abrianopoles.

Skliha, 20. juliā. Kreewu ašriti un šehhihdigās mahšas aishrauzā uš Kotschanu, lai tur nodarbotos toleras baratās.

Winē, 20. juliā. Wines awises nosauz serbu un greeku prašbas pahmehtigām un nepeeneemām.

Sofija, 21. juliā. Serbu esladrons, atkashdamees uš Berlowiju, nodeshinaja Wicowju fahdšhu. Serbi bombardēja Widinu lihdī 18. juliā walarām. Puse pilsehtas fagrauta. No eedšhwtotajiem kahdi 200 nonahweti un 600 eewainoti. Serbi pilsehtu wehl nam eenehmuschī.

Anglija. Sufrašhites, kuras Anglija tihdaudj trošhina tairija, buhšot šowu lomu drih išpehlejšas. Tas šhmejas šewišhī uš tā šautajam „kaujās sufrašhitem“, kuru wadone ir Bankhorst kundse un kuras žaur šaweem postišhanas darbeem nodarija tihdaudj šaudejumu.

Waldbai laimejes atrast diwus lihdseklus, ar to šelmigi aparot sufrašhītu nedarbus.

Preešh šawas ašlešhanās sufrašhitem bij wamajadšigi leeli naudas lihdsekli. Tahdus winas dabuja no daudj un dāšhadām šawu nedarbu „labmešlem“, kuras paščas pē žihnas nepeedalijs. Šai nu išnihzinatu sufrašhītu lihdseklus, tad teefas šahla lihdš ar šodu par nedarbeem peespreest sufrašhitem atlihdšinat ari no wadām padarītos šaudejumus. Vēl tam tika peedraudets, ka šauks pē atbildibas ari dahminatajas par noseedšigu barbu weizinašhanu. Tas lihdšēja: Dāšhai labai šajulufšhai galwai gan bij preešh dot naudu preešh šklandalu farihdšhanas, logu išfšhanas un dedšinasšhanas, bet nebij ne majalās patišhanas dot lihdseklus preešh šaudejumu šamalkšhanas, pē tam wehl par dahwafšhanu draudeja šods! Žaur tahdu waldbibas panehmeenu naudas lihdsekli sufrašhitem išfufšhī.

Tad wehl sufrašhitem bij ari lihdseklis, ka išwairitees no šoda. Winas, proti, žetumā eemestās išwēda tā šauktu bada šreiku, t. i., atteizās no ehšhanas, un lai kahda no sufrašhitem žetumā nenobeigtos bada nahwē, tad waldbiba bij špeeha tās išlāst no žetuma. Bet nu Anglija bij lišums, ka ja kahds reiš tizis išlāstis no žetuma, tad ar to beidšas ari wina šoda laiks. Žaur šchahdu lišumu sufrašhites ar pahra deenu bada šreiku wareja tiff walā no mehnešhu un gadu ilga žetuma. Ari pret šho sufrašhītu panehmeenu waldbiba išwēda pretrišhību. Wina išdabuja žauri tā šauktu „kala un peles“ lišumu, t. i. palāst un lert žeti, pehg kura waldbai teefiba atšwabinat uš laiku šem šinanteem noteikumeem apžetinatots un tad tos pehg wamadšibas atkal no jauna ešlodšit. Tagad waldbiba, tihlihdš no žetuma išlāstā sufrašhite bij atkopušs un no jauna kur parahbijas atkashri, tuhliht lehra wina žet un ešlodšija par jaunu uš wežā špreeduma pamata. Tahdā šinā šoda iššeešhana wareja gadeem ilgi wilštees.

Žaur šchahdeem diweem waldbibas panehmeeneem sufrašhites ešot šaudejšhās wišu duhšhu un aplufušhās un šagaida, ka wina nedarbi drihš pawifam aplufišt,ot.

Venezuela. Dumpiš. — Karalafā, 20. juliā. Venezueļas presidents Gomezš dehl išžehlušhās rewoluzijas ušnehmees diktatorisku waru. Presidents pašinaja gubernatoreem, ka rewoluziju šazehlis agralais presidents Kastro. Dāšhās weetas žau išžehlušhees nemeeri. Gubernatori apšolijas palihdšot waldbai pē nemeeru apšpeeshanas.

Kastro žau eerades Venezuelā.

Riga.

Par pilsehtas fanitates komišiju atkashri šinams tikai tas, ka wina išwispahr žausrauga fanitaree apšahli pilsehtā un žoghādā par nefanitaree apšahliu nowehrišhanu, bet kahdā kahrtā wina išpildiba šawi peenahlumī un lo pilsehtas eedšhwtotaji war prašit no winas, tas atkashri naw šinams. Šhleet, ka teefhī aif tam pilsehtas fanitaree apšahli atrodās tiff nolāstā šahwollī, ka par teem un fanitates komišijas bešdarhibu eedšhwtotaju šehlošhanās pašahwigi wairojas un puhlejas panahht šho apšahliu ušlabošhanu, aishadot uš teem laifkrāstos; tomehr wispahr šinams,

žil mas un pat waj nemaš šhos aishahbijumus fanitares komišija eemehro. Žitabi buhtu, ja pilsehtas eedšhwtotaji šinatu, kahdā kahrtā wina išpildiba šawi peenahlumī un lo no winas eedšhwtotaji war prašit Senal pilsehtas walde mehhoja išfudināt weetejos laifkrāstos fanitates komišijas instrukzijas, bet togad to šem wairs nedara un tapehg ari naw šinams, waj tagad jel mas ir preešh šhis komišijas kahdas instrukzijas par winas peenahlumī išpildišhanas kahrtību un eedšhwtotaju teefibam pē winas. Ja turpretim šchahdas instrukzijas ir, tad tās katrā šinā jābara atkashribā šinams gan išfudinot tās laifkrāstos, gan išdodot weetejās walobās išpašhās lapinās, ka tas pašlaban darits ar žounajeem noteikumeem par braušhōnu ar automobileem, par tirgošhanos ar pecnu u. t. t., kuras dabwamas pirkti pilsehtas malde; bet ja šchahdas instrukziju naw, tad tās katrā šinā un beš kawehšhanās iajštrahdā, jo nefanitaree apšahli ir dāšhweet' tiff nolāstī, ka tas nekahdi naw ilgal žeešhams.

Par tirgošhanās laika eedaližumu pilsehtas pahrtikas preešhu tirgoš strahdneeki loti šehlošas un — ar pilnu teefību, jo pehg ta wineem nelad naw eespehšams eepirkti pahrtikas prezes teefhī no lauzineeem un glušhī šwaigas, bet jāpeht tās weenigi no ušpirzejeem, nošahwejšhās un dahrgat nēla no lauzineeem. Strahdneeku wispahrējais darba laiks no plšt. 6 rihtā lihdš 6 walarā, bet pilsehtas pahrtikas preešhu tirgi ir atwehrti tikai no plšt. 6 un 7 rihtā lihdš 6 walarā, t. i. teefhī tajā laiks, kad šchahdneeki pē darba un newar eepirktees. Bihdš ar to, ka aif šchahda tirgošhanās laika eedaližuma strahdneeki dabu eepirkti pahrtikas prezes tikai masal šwaigas un tomehr dahrgat no ušpirzejeem, nēla perlamas no lauzineeem, wineem wehl ari wisneapmeerinohalās peeleekamās telpas pahrtikas preešhu ušglabāšhanai un tā tad tagadejais tirgošhanās laika eedaližums wišadā šinā jāpohrgroša strahdneeku labā. Warbuht tikai Daugawas tirgū, kur tā pilsehtas žentā strahdneeki dšhwo masal, tirgošhanās laiks war palikt lihdšhinejais, bet Aleksandra, Ahgenšalna, Šluzeeema, Bišhmušhās un žitos tirgos tas jāeekahrti rihtos agral un walaros wehlat, kad strahdneeki ir drihwi no darba. Wafaras laikmeid, t. i. no 1. maria lihdš 1. septembrim tirgeem jābuht walā žau no plšt. 4, kad lauzineeki ari žau mebi eebraukt ar šawām prežem un walaros lihdš plšt. 9, ka tas žau ir Aleksandra tirgū šešdeenam žauru gadu.

Wegilwežiga mahša. Gadus 16 wežā Emma Dr. eeradās šchajās deenās polizija un šahhija: wina dšhwojušī Želgawā pē šawas mahšes, bet winas wežalā mahša, gadus 20 wežā Anna Dr. Riga Elišabetes eelā Nr. 14 lopā ar kahdu komiju. Šchagada aprilī Anna aishraufuši uš Želgawu un šahhijūšī, ka šallauschīnajušī preešh winas — Emmas Riga labu kafeeres weetu. Mahte gan negribejušī wina laist no šewis projam, bet Anna šahhijūšī tiff žaukas leetas, ka tā šahwufēs peerunatees un wina palāidūšī. Riga Anna eewetojušī wina pē kahdas Katrinas Walifs m. Smilšhu eelā Nr. 23, bet žau otrā deenā wina nodarbinata par Walifs kalponi. Pēhg dāšhām deenam, kad wina masgajušī rowi weku, šaimneee eenahtuši pē winas, lišūšī meš darbam meeru, apgehrtēes labatās drehbēs un nahht winas ištābās, kur wina atradūšī šawu mahšu Annu ar kahdu gadus 40 wežu lungu, kuras bijuši žau širma dahrēda. Tee abi dšehrušhī wihnu un peespeedūšhī ari wina eedjert teidbami, ka išešhōt pilsehtā pašahgatees, bet wina žau turpat tā apreihūšī, ka šaimneee nelāidūšī wis wina pašahgatees, bet eewēdušī išpašhā ištābinā un apguldinajušī. Pēhg masa brihtina šaimneee eewēdušī ištābinā mineto lungu un aifšehgušī durwis, bet wina šajutufēs tiff nešpehgiga, ka newarejušī pretotees un nogrimuši nefamard. Kad wina wehlat nahtušī pē šamanas, wina šajutufēs pagalam šima. Rungs wina meerinajis, atšahjis wina 50 rbl. un aishahjis un šaimneee ar mahšu šahhijūšhās, ka tas eedewis ari wina katrai pa 50 rbl. — Wina — Emma tomehr bijuši tiff išmozita un šima, ka wina mahša aishwēuši uš Aleksandra augšumu šimniju, kur wina ašhrieta lihdš šhim laikam. Šlāstā no šimnijas, wina šajutufēs tiff nelāimiga, ka gribejušī nogalinātees, bet dāšhī peerunajušhī wina greešees pē polizijas. Tuhlin eeshahla išmellešhanu un atrada, ka Katrina Walifs pahrweetojušēs uš Romanowa eelu Nr. 2 un mahša Anna uš Kalnžeeema eelu Nr. 14. Išmellešhanā polizijai laimejes šawahht tiff drošhūs peerahdijumus, ka wina wareja apžetinat abas šeweetes un nodot leetu tahlakai rižibai išmellešhanas teefnešim. Emma Dr. tomehr atšhita wehl par tiff šimu, ka atkal nodota šimnija.

Žiwilinscheneerus atants ušnemi kara refordā, bet tikai par iššeneereem dšhwoļu birojos. Plašhatus nosozijumus išdod žitabelē 2. kara špehka dšhwoļu birojā.

IV. Klases wagonus nolemis eewēst uš Rigas-Orišas dšehšhēļu, eekahrtōjot katru deenu diwus žautus braužeenus 2. IV. klases pašahšeeru wagonēem, weenu bagašhās un wairakeem preešhu wagonēem.

Šweesta ženas.

Par wislabāto Baltijas šweestu dabū 36 1/2—37 1/2 šap. mahrzinā, tikai reti par šmalako preži lihdš

38 šap. Par wideja šabuma preži 34—35 šap. uš weetas, bet par šemneeku un šeerneeku šweestu 31—32 šap. mahrzinā.

Želgawa.

Administratiwš šods. Par eedšhwtotaju neiškafišhanu no polizijas grahmatam wehl no 1912. gada Želgawas maspilšonis Bers J. administratiwā kahrtā šodis ar 15 rbl. waj 2 nedelam arešta polizija.

Paschnahwiba. Rigas maspilšonis Želabs N. 52 g. wežs, 15. juliā pašahrees šawā dšhwoškī pē Kalwes šchōfejās Nr. 13. Paschnahwiba išdarita šarp pulšien 5—9 walarā. Šemešis naw šinams, bet žil pehg N. pašinu išteizeeneem špreešhams, tad paschnahwiba notufuši aif dāšhabeem žimenes šarežhijumeem.

Originela atreešhanās. Pēhg apmehtam 15 gadu ilgas meerigi nodšhwtotas laulības kahds šchēzeneetis tizis darits ušmanigs, ka wina otro puši apmeklejot kahds mahju draugs, kad winašh pats neefot mahjās. Wihrs nu šahjis labi ušmanit — kamehr beidšot šaumas apšpirinajušhās. Kad nu atkal kahdu walaru „runzis“ aiflihdšis pē šawas „pelites“ — un peekrahptais wihrs to „noluhrejis“, pēhgbejais apnehmees atreebtees... un to išdarjis it originelā kahrtā. Ušlihdšis otrā šahwā, kur dšhwoškis atronotees, un „runzi“ eeslodšijis pē „peles“, ar prašhu naglu aishnaglobams ašra durwis... Tad pats nolihdšis šchūšniti un — lizees uš aifs... Kahdas bijušhās no rihta beigas, naw šinams — bet tiktahlu pats peelaulatais wihrs šmihnedams šahhijis, ka šhis nu kreetni „atreebes“!...

Rošlantus rudšus redj žau Želgawas apkahrtē.

Walifs iš publikas.

Šod. redakzija! Luhtu neleegt telpas šhim pašahdrojumam.

Awises aifšhmeja kahdu šinōjumu polizija par nahts meera traugeschānu manā dšhwoškī, Pehjeju eelā Nr. 19. Tā ka es un weefi juštamees apmeloti, ešmu peespeefis pašahdrot leetas pareišos apšahklus.

Rakti uš 7. juliā manā dšhwoškī šwehtijām dšimšhanas deenu kopā ar dāšheem weeseem. Pēhg pusnahts, kamehr weefi atradās pahrejas ištābās, tiff mehr pa gulamās ištābas walejo logu bij išdarita šahdšiba. Tuhliht diwi weefi išgahja par to pašinas tuwejam gorodowojam. Tani brihdī gorodowojs tur neatradās; un tikai pehg ilgalas mellešhanas atradās. Kad weefi pašahdroja, ka pa wina prombušhānas laiku manā dšhwoškī notufuši šahdšiba, gorodowojs ušblahwis wineem, ka tam gar šahdšību neefot nekahda dala. Weefi apmeerinajās, jo šahdšiba nebij leela, un eenažja atkal dšhwoškī. Wehlat gorodowojs peedaušija pē loga un waižaja pehg personam, kas ešot ašrā pē wina bijušhās, un lo winas wehlas. Weefis A. B. atwehra logu un pašahdroja, ka šchē notufuši šahdšiba. Gorodowojs ušblahwa minetam weefim un teiza otrēis, ka gar šahdšību tam neefot nekahda dala. Tad weefis A. B. išgahja par notufušo šahdšību pašinot šlepenopolizija. Ašrā gorodowojs šahjās winaam želā un aifwēda uš poliziju.

Tā tad, ka pagahjušhā reišē šinots, it tā minētā nakti manā dšhwoškī buhtu „pahrmehrigi blauts“, „wiši logi bijušhī atwehrti un gorodowojs ešot peenahjis man atgahšinat, lai aishahfot logus“ un ka „peespeehi pa logu išlehhjis weefis A. B. un šahjis gorodowoju lamat un ar duhri rahdit“, nēšaeetas ar pateekšibu. To pašhu apleezina ari wiši ta walarā weefi.

S. Rappa,

Pehjeju eelā Nr. 19.

R. B. Aaipni luhdju ari žitas laifkrāstu redakzijas, kuras bij eepreešhōje šinōjumu nodrukajušhās, pahdrukat šho pašahdrojumu.

Telegramas.

21. juliā (3. aug.).

Beiruta. Ar šultana pawehli atželta kara teefā un preešes lišums.

Washingtona. Kreifers „Demuans“ dabuja pawehli braukt uš Venezueļas uhdēneem.

Šanghaja. Watar diwi waldbibas kreiferi apšchādija Wušanas šortus, kuros wehl turās deenwidneeki.

Brisele. Atkashja trešhō šawāstarpejo kongresu preešh wehšha šimibas išpehtišhanas.

Tokija. Dehl tam, ka emigrāzija uš Ameriku newēzās, nolemis weizinat emigrāziju uš Mandšuriju.

Atbildigais redaktors: R. Puriešh.

Žbenejs: Šabeedriba „Latwieschu Wiises.“

Dr. Gabeschinskis
spezialists
plauschu,
firb, neeru, mahgas, ašind, zu-
tura, reimatizma, cefsch. un
behrn. slim. Beencem. slim. i. deenu
(ari hweht un hwehtu deenas) Rigi
Wehweru eelā 1, tel. 55-99, no p.
8-12 pr. p. un no 4-7 wał. Strahdn.
falp. darb. ari weht lihbj 8 wał.

100

Strahdneezeš
no 18-30 gabi wezas atrod pa-
stahmigu darbu Prowodniza
fabrika, Riga.

Atziju Sabeedribas
J. Hertel
apteeka pretschu
pahrdotawa,
Zelgawa,
Pasta eelā Nr. 18,
preedahwa wifus
u fcho arodu attee-
zofchos artikelus.

A. A. Bogdanowa
tabakas fabrikas noliktawa
Zelgawa, Pasta eelā Nr. 4
eetiz wislabatas
papirošu tšhaultes (hilses)
if pašča auto-mech. fabrikas
sem nosautuma
„Gotthard“
Rarp tam: kola kostiis pa 250
gabalu, tā ari Veršines 100 gab.
ar labu mundstik laturā kostiis un
„Zarkija“ ar glihtu walstis ehrgli.
Smaršhiga tabaka: **Dalis** 1/4
mahz. 46 laz., 1/3 mahz. 23 kap
Gostina spezialtabaka: „Typez.
Zvžaga“ nepahrspehama labuma.
Papiroši wifus wairal pceprafitās
sortes par lehtām zenam.
NB. Atfalpahrdewejeem wisla-
balā cepiršhānas weeta.
Tabaka 3. forte jau no 70 kap.
mahzina un **zigorns** no 7 rbf.
80 kap. no 1000 fahlot.

Latweeschu Iglhibas Beedr.
Publiskā lašitawa
Marijas eelā Nr. 46, df. 16
(fehā) atwehrtā laturā deenu no plst.
5-9 wafarā, hwehtdeenas no pulstien
2-4 pehž pusdeenas. Gejeja 2 lap.

„Semkopis.“

Laukfaimneezibas, hifškopibas, dahrsneezibas, tirdsneezibas, ruh-
neezibas u. t. t. nedelas raksts.

Divdesmit pirmais gadagahjums.

29. burtizās saturs. **Lopkopiba.** Dilonis un weeteje lopi. J. Sm-ds. — **Wifškopiba.** Medus
uļglabāšana un pahrdošana. R. G. — **Plawkopiba.** Fosfor- un laltijehlu darbiba plawās. J. A. — **Stweja**
un firokopiba. Dāšht uisrahđijumi par firokopibu. No B. P. — **Dāshadi raksti.** Pašchwaldiba, ferwifski semšwa
un tās darbiba. Stološs J. S. **Baltijas kolonijehana.** „Latw.“ — **Dāshadas finas.** — **Sihkumi.** —
Dāstaji sawā starpā. — **Grahmatu plauktis.** — **Tirgus finas.** — **Studinajumi.**

Irdewejs un redaktors: agronomš J. Biffeneekš.
Redaktors: agronomš J. Bergš.

„Semkopja“ peelikums:

„Baltijas Lopi.“

Raksti par weetejo lopkopibu.

5. burtizās saturs: Par weetejo fugu. W. Frifšmanis. (Turpinajums.) — Gabalinhā uo muhju weete-
jās lopkopibas. Semgalis. — Laukfaimn. ištahde un muhjneeku lopi tirgus sehšis. J. Wešhmalceetis. — **Aronita:**
„Druhnās breemas“ Pleklamā.

Irdewejs: agronomš J. Biffeneekš.
Redaktors: agronomš R. Rosits.

Drukats Latweeschu Laukfaimneeku Ekonomiskās Sabeedribas drukatawā, Zelgawā.

Apstellejams

wifās grahmatu pahrdotawās, laukfaimneezibu weizinošās
beedribās, pee pagostu wezakeem, Strihweru un Kolotaju
lungeem un „Semkopja“ ekspedizija, Riga, Zeelā
Rehniņa eelā Nr. 29, waj ari Zelgawā, Katolu eelā
Nr. 46 un L. L. E. S. nobatās.

Matkā:

Rigā waj Zelgawā nonemot 1/1 g. 2 rbf. — lap.
1/2 g. 1 „ 10 „
1/4 g. 60 „
L. L. Eton. Gab. beedreem 1 r. 50 t. gabā ar pcepraf-
itšhānu; nebedreem 280 lap 10 lap.

Redakzija: Zelgawā, Katolu eelā Nr. 46.

„Latweeschu Awischu“ isbalamās weetas Zelgawā:

Zeelajā eelā:
Deepas Iga grahm. weitalā Nr. 17.
Allunana Iga gr. weitalā 21.
Blahma Iga gr. weitalā 8.
Gothardta Iga weitalā 73.
Reinshāfšela Iga weitalā 66.
Weidemana Iga weitalā 81.
Katolu eelā:
Grahmatruhneezibas Ekonomistās
Sabeedribas, agr. G. Landsberga
Iga gr. weitalā 7.
Reimana Iga gr. weitalā 11.
D. Allunana Iga weitalā 32.
Gothardta Iga weitalā 42.
A. Stegmana Iga weitalā 35.
Zelg. Laukfaimn. Beedr. Konsuma
weitalā 44.
Latweeschu Laukfaimn. Ekonomistās
Sabeedribas weitalā 46.
Maczewka Iga weitalā 50.
Pukšha Iga weitalā 43.
Droshprohta Iga weitalā 60.
S. L. Leppiga Iga weitalā 51.
Kangiferu eelā:
Bonerta Iga weitalā Kangiferu un
Walles eelu stuhri.
Janfona Iga weitalā 53.
Konstantina eelā:
Burmala Iga weitalā.
Uf Rehtina damba:
Zimmerman Iga weitalā.

Rungu eelā:
Sakenselbta Iga weitalā.
Dee tirgus:
Siederman Iga weitalā.
Kahna Iga weitalā.
Weinreicha Iga weitalā.
Abromowija Iga weitalā.
Atzifēs eelā:
Heilšberga Iga weitalā.
Pukšha Iga weitalā.
Satajā eelā:
Heištara Iga weitalā 36.
Konstein Iga weitalā 49.
Šhagares eelā:
Seglin Iga weitalā.
Krahtin Iga weitalā.
Sweedris Iga weitalā 18.
Strihtweru eelā:
Kraft šofes weitalā.
Sfera eelā:
Grosšberg Iga weitalā.
Rošha Iga weitalā.
Ellenfeldu eelā:
Sahmeta Iga weitalā.
Palejas eelā:
Beštorna Iga gr. weitalā.
Satalomstij bodē 26.
Wifuma eelā:
Sahlman Iga weitalā.
Frifšmana Iga weitalā.
Walles eelā:
Stalles Iga weitalā.

„Latweeschu Awischu“ ekspedizija Zelgawā,
Katolu eelā Nr. 42.

„Latweeschu Awises“ redakzijas isdewumā nupat tā isnahza
šhahdas grahmatas:

J. A. Rodionowa stahstis
Muhju no seegums.
Tulkojis Ed. Rudjits. Matkā 20 lap.

Starp eenaidneekem.

Rahda jaunetla 1812. gada taza azuleezineeka deenas
grahmata. No W. F. Awenariusa.
Tulkojis Ed. Rudjits. Matkā 25 lap.
Dabonamas „Latweeschu Awises“ ekspedizija, Zelgawā,
Katolu eelā Nr. 42. Riga, Walnu eelā Nr. 30,
„Latweeschu Awises“ kantori.
Grahmatu tirgotajeem parastais rabats.

Salmu zepuru lakas

preekšā nobahlejuschu un krahsu šwaigumu saudejochu
šalmu zepuru krahsoshānas un krahsu šwaiguma atjau-
nošhānas wifadās un ari modernās weeglās nianšēs.

Flakons 20 kap.

Krahsu kartes laketos šalmu musturos tahlatpahrdewejeem teel
dotas par brijhu.
Dabujamas wifās leelatās apteeku pretschu pahrdotawās.

J. G. Krocha
laku fabrika Riga.

Dibinata 1842. g.
Telefons 417.

Wuifšhas teel pahrdotas:

1) Wolnijas gubernā, Owruifšhawas aprinkš, pee Bistwinas šahdšas,
16,000 dešetinas sems ar mahjam. 2) Wolnijas gubernā, Rowenšlawas ap-
rinkš, pee Selnas šahdšas, 28,000 dešetinas. — Wuifšhas teel pahrdotas
pilnā šahshwā, dalās jeb ari gabalinos dāshados leelumos. Pahrdoshānas
noteiktumi mišstīnami. Weerpraf. adrejet: r. КІЕВЪ, Кремагикъ № 25,
ка. 12, Владимиру Павловичу Козакевичу.

Wselzetu brauzeenu farakstis,

derigs no 18. aprila lihbj 15. septembrim šh. g.
Starp Zelgawu un Rigu: Ateet no Zelgawas, pulstien
5,01 min. no rihā, 7,40 min. no rihā, 9,37 min. no rihā, plst. 1
deenā†), 3,44 min. deenā*) 4,58 min. deenā, 9,59 min. wał.
Peenah! Riga: pulstien 6,10 min. no rihā, 8,51 min.
rihā, 10,44 min. rihā, 2,02 min. deenā†), 5,03 min. deenā*), 6 wał:
11 wał.
No Rigas uf Zelgawu: Ateet no Rigas: pulst. 7,30 m.
rihā, 9,31 min. rihā, 3,38 min. deenā, 6,52 min. wał., 8,53 min.
wał. 12,11 min. nakti.
Peenah! Zelgawā: pulstien 8,35 min. rihā, 10,31 min.
rihā, 4,40 min. deenā, 7,55 min. wał., 9,55 min. wał., 1,20 m. nakti.
Starp Zelgawu un Woscheiteem: Ateet no Zelgawas:
pulst. 10,38 min. rihā, 4,52 deenā, 10,10 min. wał., 1,11 m. nakti.
Peenah! Woscheitees: pulst. 1,10 min. deenā, 7,25 min. wał.,
1,15 min. nakti, 4,15 min. nakti. Ateet no Woscheiteem: plst.
1,45 min. nakti, 4,45 min. nakti, 2,18 min. deenā, 7,35 min. wał.:
Peenah! Zelgawā: pulst. 4,46 min. nakti, 7,28 min. rihā, 4,47
min. deenā, 9,52 min. wał.
Starp Zelgawu un Wentspili: Ateet no Zelgawas I.
plst. 7,40 min. rihā, pulst. 4,58 min. deenā. Peenah! Tulumā:
9,22 min. rihā, 7,40 min. wał. Ateet no Tulumā: plst. 10,40
min. rihā, 3,05 nakti. Peenah! Wentspili: plst. 1,25 m. deenā,
7,40 min. rihā.
Starp Wentspili un Zelgawu: Ateet no Wentspiles
plst. 5,20 min. deenā, plst. 11,50 min. wał. Peenah! Tulumā:
plst. 8,10 min. wał., 4,50 min. nakti. Ateet no Tulumā: pulst.
8,22 min. wał., 6,55 min. no rihā. Peenah! Zelgawā: pulst.
9,55 min. wał., plst. 10,31 min. rihā. Ateet no Zelgawas
uf Rihšburgas pufi: plst. 10,93 min. wał., 2,40 min. deenā.
†) Tikai pa fwehtu deenam lihbj 8. sept.
*) Tikai pa darbdeenam lihbj 8. sept.

Le tee pelni, te nashini,
Le ismihās druwomalites —
Le latweeshi plehšufšees:
Zil ween pahri palizees!
„Zo walobu šaujā turi,
Nepalaid pamehā!
Wifet laiks ar sehtuwiti —
Wifšhā šho druwu darinaja.“
Wifšhā apfehja, eedarija,
Leet, laj dihgā dihdinās:
It nashina — wifra ware,
Wifšhā il pelnu patellifšha.“

R. L. B. Latweeschu musejs

(Rigas Latw. Beedr. namā)
publiski atwehrtis pa fwehtdeenam
no plst. 10-12^{1/2} deenā un
trešhdeenam no pulst. 11-12
deenā.
Geejas matkā 30 lap., Kolnee-
teem 15 lap., Kolneekem weenlopus
pa skolam waj lafem 10 lap.
Musejā jacerodas laitā.
Museja pahrsinis.

Wigudrojums,

turi praktiski ismantojami, meklē
Thune & Co., Berlīnē 48 Frif-
rieha eelā 249. Saratšhānas, wah-
pisti, anglisti un franzišti.

Papiru makulaturas

preekš mahbereem un
bantes dšelis
preekš podneekem dabon. Grah-
matruhneezibas Ekonomistās
Sabeedribā, Katolu eelā Nr. 7.